



# COMUNE DI SAN GIMIGNANO

Città del patrimonio mondiale, culturale e naturale dell'UNESCO  
Town of UNESCO World Cultural and Natural Heritage  
53037 San Gimignano (SI) - Piazza Duomo, 2 - Tel. 0577 9901  
C.F. e P.IVA 00102500527 - www.comune.sangimignano.si.it



## PATTO DI COLLABORAZIONE

**OGGETTO:** Patto di Collaborazione tra il Comune di San Gimignano e AUSER Attività Civiche per la realizzazione di un progetto per la rigenerazione e la cura del giardino annesso al palazzo del Bagolaro

L'anno duemilasedici, il giorno Diciannove del mese di Febbraio, in San Gimignano, nella sede del Palazzo Comunale, sita in Piazza Duomo 2

TRA

Il Comune di San Gimignano (nel seguito denominato "il Comune"), codice fiscale 00102500527, rappresentato dal Dirigente del Settore Servizi alla Cultura e alla Persona, Dott. Valerio Bartoloni, nato a Roma il 20/7/1967;

E

L'Associazione AUSER Attività Civiche, rappresentata dalla Sig.ra Maria Luisa Farsi nata a San Gimignano il 30/1/1939, con sede in San Gimignano, Via Dei Fossi n. 4 - C.F. 91010790524 (nel seguito indicata anche come "Associazione"),

Vista la richiesta, prot. n. 18199 del 6/10/2015, con la quale l'Associazione AUSER Attività Civiche chiede di poter sottoscrivere una proposta di collaborazione con l'Amministrazione Comunale finalizzata a realizzare un progetto per la rigenerazione e la cura degli spazi verdi, orti e giardini, circostanti il palazzo del Bagolaro;

Dato atto che nella fase di co-progettazione, prevista dall'art. 7 dell'"Avviso pubblico per la formulazione, da parte di cittadini, di proposte di collaborazione con l'amministrazione per la cura e la rigenerazione di beni comuni urbani", avente lo scopo di "dettagliare il contenuto dell'intervento e tutto ciò che è necessario ai fini della sua realizzazione", è stata concordata, fra il Comune e l'Associazione, l'esigenza di alcune modifiche rispetto al progetto presentato, in particolare relativamente alla delimitazione degli spazi da sottoporre alla cura, alla definizione più puntuale delle attività da svolgere e al coinvolgimento di altri soggetti interessati al progetto;

Richiamata la determinazione n. 54 del 18/2/2016, con la quale è stato approvato il presente Patto di collaborazione;

## SI CONVIENE QUANTO SEGUE

### 1. OGGETTO

Il Comune, assegna all'Associazione AUSER Attività Civiche la realizzazione degli interventi volti alla rigenerazione, alla cura e alla manutenzione del giardino e degli atti spazi esterni di pertinenza dell'edificio denominato Palazzo del Bagolaro.



# COMUNE DI SAN GIMIGNANO

Città del patrimonio mondiale, culturale e naturale dell'UNESCO  
Town of UNESCO World Cultural and Natural Heritage  
53037 San Gimignano (SI) - Piazza Duomo, 2 - Tel. 0577 9901  
C.F. e P.IVA 00102500527 - www.comune.sangimignano.si.it



Gli interventi oggetto del presente accordo saranno realizzati in collaborazione con la Fondazione Territori Sociali Alta Valdelsa; con lo scopo di potenziare le attività già presenti nel Palazzo. Per alcune specifiche attività culturali da svolgersi negli spazi oggetto del presente accordo, verrà attivata una collaborazione con l'Associazione Teatro Corsaro.

## 2. DURATA

La durata del presente accordo è stabilita sperimentalmente fino al 31/12/2016 e comprende sia il tempo necessario alla realizzazione delle attività di rigenerazione sia la successiva gestione del servizio di cura e manutenzione.

Al termine di tale periodo, a seguito della rendicontazione e della valutazione positiva del Comune sui risultati raggiunti, sarà possibile presentare un nuovo progetto in continuità con quello appena concluso.

Eventuale rinuncia anticipata da parte dell'Associazione deve essere comunicata per iscritto, tramite raccomandata, almeno tre mesi prima della scadenza, unitamente alla rendicontazione delle somme già pagate dal Comune a titolo di sostegno del progetto oppure, nel caso di non utilizzo, alla restituzione delle stesse.

Impedimenti di qualsiasi natura alla realizzazione o prosecuzione dell'intervento devono essere tempestivamente segnalati all'Amministrazione Comunale.

## 3. IMPEGNI DELL'ASSOCIAZIONE

L'Associazione si impegna a realizzare il progetto per la rigenerazione e la cura dei beni comuni secondo quanto proposto nel progetto presentato al Comune, con le modifiche concordate nella fase di co-progettazione e più precisamente:

- a) rigenerare il giardino antistante il palazzo del Bagolare, in particolare le due aiuole;
- b) valorizzare la fruibilità degli spazi in ombra del giardino;
- c) manutenzione del retro del palazzo nei suoi spazi condivisi (staccionata, piazzale, gazebo, piante da frutto e piante ad alto fusto);
- d) sistemazione della rimessa degli attrezzi che sarà utilizzata da chiunque ne abbia necessità;
- e) coinvolgimento dei partecipanti al progetto e della comunità allargata attraverso "atti di teatro";
- f) esecuzione di tutte le prestazioni, anche non espressamente menzionate, atte a mantenere l'area in perfetto ordine e decoro;
- g) segnalazione tempestiva al Comune di eventuali modifiche al progetto rese necessarie od opportune durante la sua realizzazione;
- h) assunzione dell'onere della copertura assicurativa dei soggetti impegnati nel progetto e della copertura assicurativa della responsabilità per le conseguenze di eventuali danni occorsi a persone o cose, anche di proprietà del Comune, in occasione o a causa delle attività, sollevando il Comune da ogni responsabilità al riguardo;
- i) a conclusione del progetto sarà presentata:
  - una relazione finale che attesti, oltre l'attività svolta, le eventuali criticità affrontate e le relative soluzioni, la partecipazione dei soggetti collaboratori, i risultati raggiunti e ogni altra informazione utile per la valutazione del progetto;
  - una rendicontazione delle spese sostenute a seguito della quale il Comune provvederà al pagamento del sostegno finanziario concesso.



## COMUNE DI SAN GIMIGNANO

Città del patrimonio mondiale, culturale e naturale dell'UNESCO  
Town of UNESCO World Cultural and Natural Heritage  
53037 San Gimignano (SI) - Piazza Duomo, 2 - Tel. 0577 9901  
C.F. e P.IVA 00102500527 - www.comune.sangimignano.si.it



### 4. IMPEGNI DEL COMUNE

Il Comune si impegna a sostenere il progetto con le seguenti modalità:

- a) concorre alla copertura delle spese che saranno sostenuti dalle Associazioni con un importo massimo di € 2.000,00 da corrispondere a conclusione del progetto sulla base della rendicontazione presentata dall'Associazione AUSER;
- b) assicura il supporto tecnico alla realizzazione del progetto, in particolare per attività quali la eventuale raccolta delle potature e la fornitura di piccoli attrezzi;
- c) assicura la collaborazione e la facilitazione per procedimenti occorrenti per eventuali autorizzazioni, richieste o altro;
- d) rende pubbliche le informazioni circa la realizzazione del progetto da parte dell'Associazione e le attività ad esso correlate, anche apponendo una targa all'interno dell'area curata;
- e) realizzazione di due targhe che ricordino le modalità di corretto uso degli spazi.

Il Comune, a mezzo di propri incaricati, eseguirà sopralluoghi per verificare lo stato dell'area e si riserva la facoltà di richiedere, se del caso, l'esecuzione di interventi ritenuti necessari.

Il Comune si riserva la facoltà di sciogliere l'accordo in qualsiasi momento, in particolare qualora l'area non venga conservata nelle migliori condizioni manutentive, senza che alle Associazioni sia dovuto alcun indennizzo. Qualora venga abusivamente alterato lo stato dei luoghi, l'accordo si intenderà decaduto ed il Comune provvederà ad eseguire le opere necessarie addebitandone il costo alle Associazioni.

### 5. DISPOSIZIONI FINALI

Ogni controversia relativa al presente patto dovrà essere risolta in accordo fra il Comune e l'Associazione.

Per quanto non precisato nel presente accordo saranno applicate le norme di legge e dei regolamenti comunali.

Associazione AUSER Attività Civiche  
Maria Luisa Farsi

*Maria Luisa Farsi*

Il Comune  
Valerio Bartoloni

*Valerio Bartoloni*